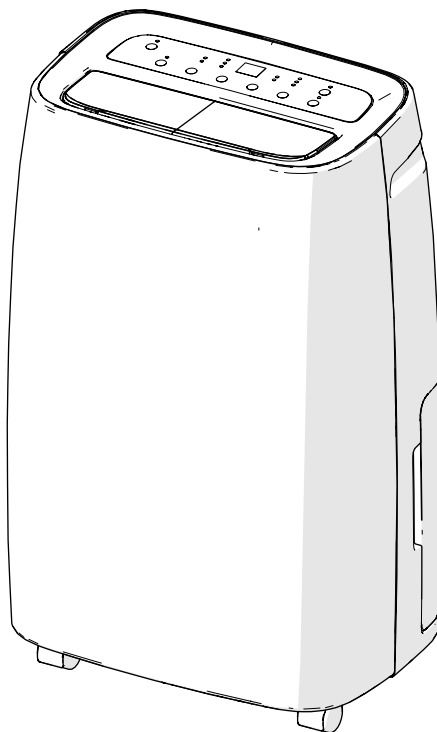




FR DÉSHUMIDIFICATEUR
ES DESHUMIDIFICADOR
PT DESUMIDIFICADOR
IT DEUMIDIFICATORE
EL ΑΦΥΓΡΑΝΤΗΡΑΣ
PL URZĄDZENIE OSUSZAJĄCE
UA ВОЛОГОПОПЛИНАЧ
RO DEZUMIDIFICATOR
EN DEHUMIDIFIER



2/2



Modèle/Modelo/Modello/Μοντέλο/Model			EAN
2021R08P07-0041	D008A-30L	88873649	3276007711257
2021R08P07-0042	D008A-30L CY	88873650	3276007711264

FR Manuel d'Instructions
ES Manual de Instrucciones
PT Manual de Instruções
IT Manuale di Istruzioni

EL Εγχειρίδιο Οδηγιών
PL Instrukcja Obsługi
UA Керівництво По Збірці і
Експлуатації

RO Manual de Instrucțiuni
EN Instructions Manual

* Garantie 5 ans / 5 años de garantía / Garantia de 5 anos / Garanzia 5 Anni / Εγγύηση 5 ετών / Gwarancja 5-letnia /
Гарантія 5 років / Garanție 5 ani / 5-year guarantee

2021R08P07-0041-0042-2023/12-V01



FR	Installation	3
	Description des éléments	3
	Utilisation	4
	Entretien	6
	Dépannage	6

ES	Instalación	7
	Descripción de los elementos	7
	Utilización	8
	Mantenimiento	10
	Solución de problemas	10

PT	Instalação	11
	Descrição dos elementos	11
	Utilização	12
	Manutenção	14
	Solução De Problemas	14

IT	Posa	15
	Descrizione degli elementi	15
	Uso	16
	Manutenzione	18
	Soluzione Problemi	18

EL	Εγκατάσταση	19
	Περιγραφή των στοιχείων	19
	Χρήση	20
	Συντήρηση	22
	Αντιμετώπιση Προβλημάτων	22



PL	Instalacja	23
	opis elementów	23
	Użytkowanie	24
	Konserwacja	26
	Naprawa	26

UA	Встановлення	27
	Опис елементів	27
	Використання	28
	Догляд	30
	Усунення Несправності	30

RO	Instalare	31
	Descrierea elementelor	31
	Utilizare	32
	Îngrijire	34
	Depanare	34

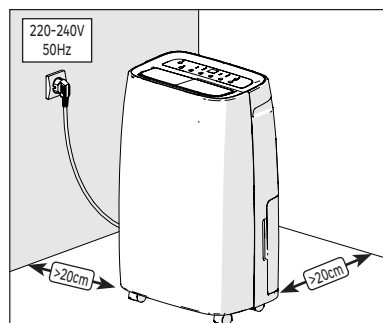
EN	Installation	35
	Parts Description	35
	Use	36
	Care	37
	Troubleshooting	38

	Notes	39
--	-------------	----

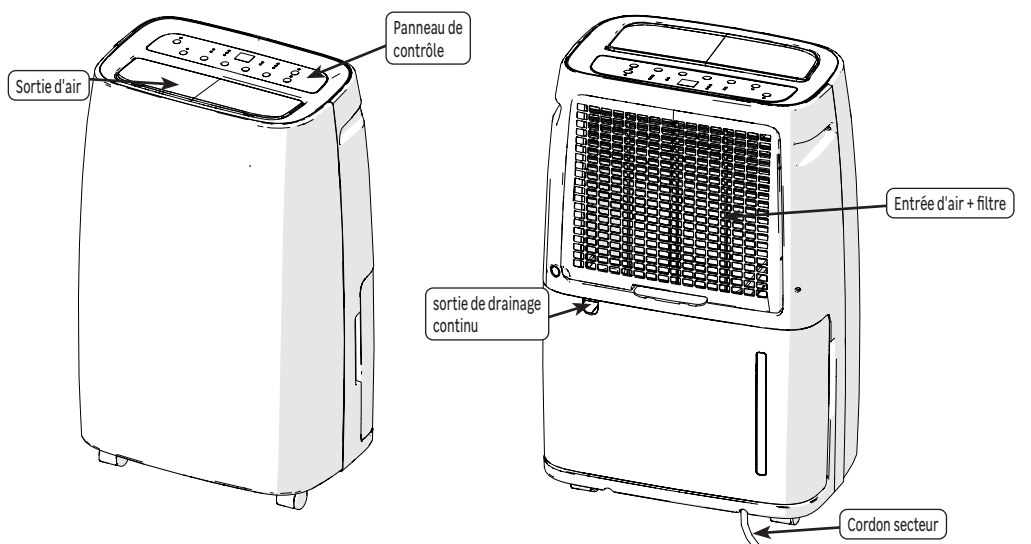
INSTALLATION

Choisir un emplacement respectant ces critères :

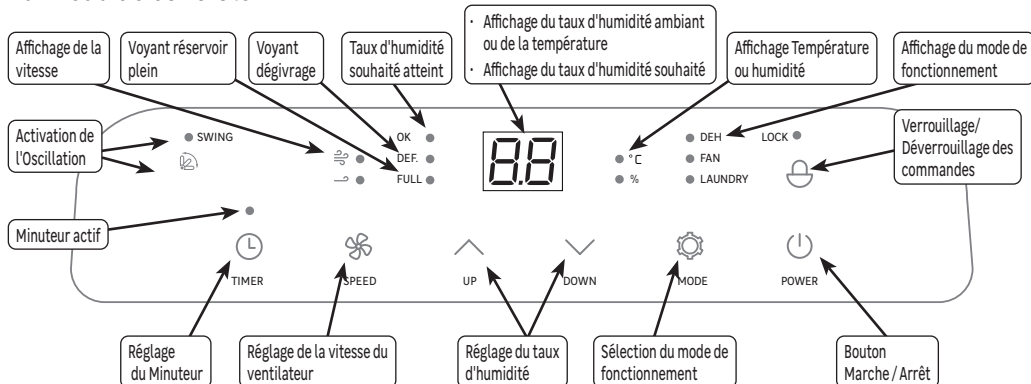
- Le sol doit être plat et stable
- Une distance minimale de 20 cm entre les murs et l'appareil doit être respectée
- L'appareil doit être branché dans une prise murale qui doit rester accessible une fois l'appareil branché



DESCRIPTION DES ÉLÉMENTS



Panneau de contrôle

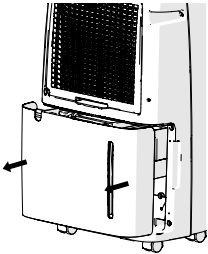
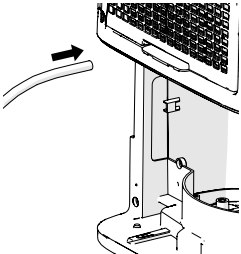
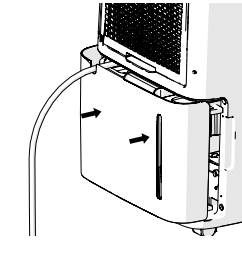
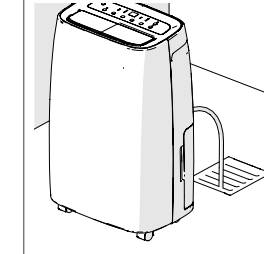


UTILISATION

Evacuation de l'eau de condensation

L'eau résultant de la condensation de l'humidité ambiante peut-être évacuée soit dans le réservoir intégré, soit vers le réseau d'évacuation des eaux usées (drainage continu).

Grâce au tuyau de drainage continu, l'appareil fonctionnera de façon autonome sans avoir besoin de vider le réservoir. Veiller à ce que le tuyau ne soit pas plié, et à ce qu'il soit positionné en pente descendante afin que l'eau puisse s'évacuer facilement. Ne pas modifier ni rallonger le tuyau de drainage.

			
Enlever le réservoir	Insérer le tuyau	remettre le réservoir en passant le tuyau dans l'ouverture	Placer le tuyau vers l'évacuation.

Mode Déshumidification

1- Appuyer sur le bouton  du panneau de contrôle pour mettre en marche l'appareil

2- Appuyer plusieurs fois sur le bouton  du panneau de contrôle pour allumer le voyant DEH

3- Régler le taux d'humidité souhaité (entre 30% et 90%) à l'aide des boutons  et 

 La valeur "CO" correspond à "Continu", c'est à dire que le compresseur fonctionne tout le temps, quelquesoit le taux d'humidité mesuré

 La valeur "AU" correspond au mode automatique, le taux d'humidité souhaité est défini en fonction de la température ambiante

4- Sélectionner la vitesse du ventilateur à l'aide du bouton 

Mode Séchage

Ce mode est très utile pour déshumidifier une pièce où du linge est en train de sécher. L'appareil fonctionne de manière continue à la vitesse maximale.

1- Appuyer sur le bouton  du panneau de contrôle pour mettre en marche l'appareil

2- Appuyer plusieurs fois sur le bouton  du panneau de contrôle pour allumer le voyant LAUNDRY

 Le réglage de la vitesse de ventilation ou du taux d'humidité n'est pas possible dans ce mode

Mode Ventilation

Ce mode permet de ventiler la pièce sans déshumidifier

3- Appuyer sur le bouton  du panneau de contrôle pour mettre en marche l'appareil

4- Appuyer plusieurs fois sur le bouton  du panneau de contrôle pour allumer le voyant FAN

5- Sélectionner la vitesse du ventilateur à l'aide du bouton 

 Le réglage du taux d'humidité n'est pas possible dans ce mode

Dégivrage automatique

Le voyant "DEF." s'allume quand l'appareil passe en dégivrage automatique

Oscillation (Swing)

- 1 - Appuyer sur  pour démarrer l'oscillation automatique du volet.
- 2 - Appuyer à nouveau pour stopper l'oscillation dans la position souhaitée du volet.

Modification de l'affichage

Il est possible de basculer entre l'affichage de l'humidité ambiante et l'affichage de la température en appuyant simultanément sur les boutons  et .

Verrouillage/Déverrouillage des commandes

Appuyer sur  pendant plus de 5 secondes pour verrouiller ou déverrouiller les commandes.

Minuteur

Le minuteur permet de mettre en marche ou d'arrêter l'appareil après un temps réglé entre 1h et 24 h

• Mettre en marche l'appareil avec le minuteur

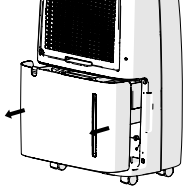
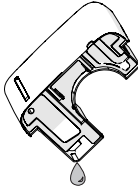
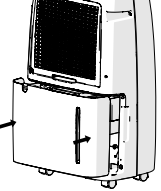
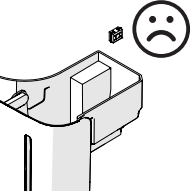
- 1 - Mettre en marche l'appareil, choisir le mode de fonctionnement (DEH, FAN, LAUNDRY) et régler le taux d'humidité souhaité et la vitesse du ventilateur
- 2 - Appuyer sur le bouton  du panneau de contrôle ou de la télécommande pour éteindre l'appareil
- 3 - Appuyer plusieurs fois sur le bouton  pour régler le délai jusqu'à l'heure de mise en marche souhaitée (en nombre d'heures).
- 4 - Quand le temps réglé est écoulé, le climatiseur se mettra en marche avec les réglages effectués.
- 5 - Appuyer à nouveau sur  ou  pour annuler le réglage de minuterie.

• Arrêter l'appareil avec le minuteur

- 1 - Mettre en marche l'appareil, choisir le mode de fonctionnement (DEH, FAN, LAUNDRY) et régler le taux d'humidité souhaité et la vitesse du ventilateur
- 2 - Appuyer plusieurs fois sur le bouton  pour régler le délai jusqu'à l'heure d'arrêt souhaitée (en nombre d'heures).
- 3 - Quand le temps réglé est écoulé, l'appareil s'éteindra automatiquement.

Vidange du réservoir d'eau

Le réservoir d'eau interne doit être vidé régulièrement. Si le voyant FULL s'allume, le réservoir doit être obligatoirement vidé pour que l'appareil continue de fonctionner.

			
Éteindre l'appareil et sortir le réservoir	Vider le réservoir	Remplacer le réservoir	Ne jamais retirer le flotteur situé dans le réservoir

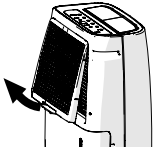
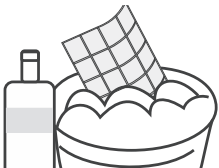
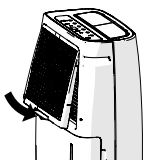
ENTRETIEN

Nettoyage des parties extérieures

Utiliser un chiffon doux et sec. Pour les taches rebelles, utiliser un chiffon imbibé d'eau savonneuse et essuyer immédiatement avec un chiffon sec.

Nettoyage du filtre à air

Il est conseillé de nettoyer le filtre une fois par mois d'utilisation pour favoriser une circulation correcte de l'air et des performances optimales du déshumidificateur.

			
Sortir le filtre	Dépoussiérer le filtre à l'aide d'un aspirateur.	Pour les taches rebelles, utiliser de l'eau savonneuse et sécher avant de replacer le filtre.	Replacer le filtre

DÉPANNAGE

Les anomalies de fonctionnement sont souvent dues à des causes mineures ; consulter le tableau ci-dessous avant de contacter le service après-vente. Cela pourra vous faire gagner du temps et vous éviter des dépenses inutiles.

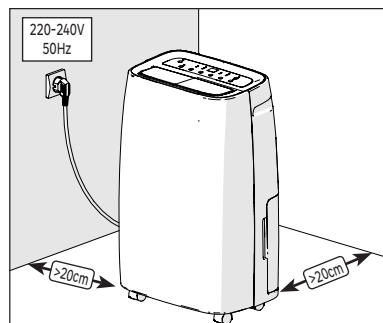
Problème	Causes, remèdes
L'appareil ne fonctionne pas	Vérifier l'alimentation électrique. Vider le réservoir.
La pièce n'est pas déshumidifiée	Vérifier la bonne circulation de l'air au niveau de l'entrée et la sortie Vérifier que le filtre est propre et non obstrué Vérifier que le tuyau de drainage n'est pas bouché
L'appareil vibre de manière anormale	Vérifier qu'il est installé sur un sol plat et stable.

En cas de problème persistant, contacter le service après-vente de votre magasin.

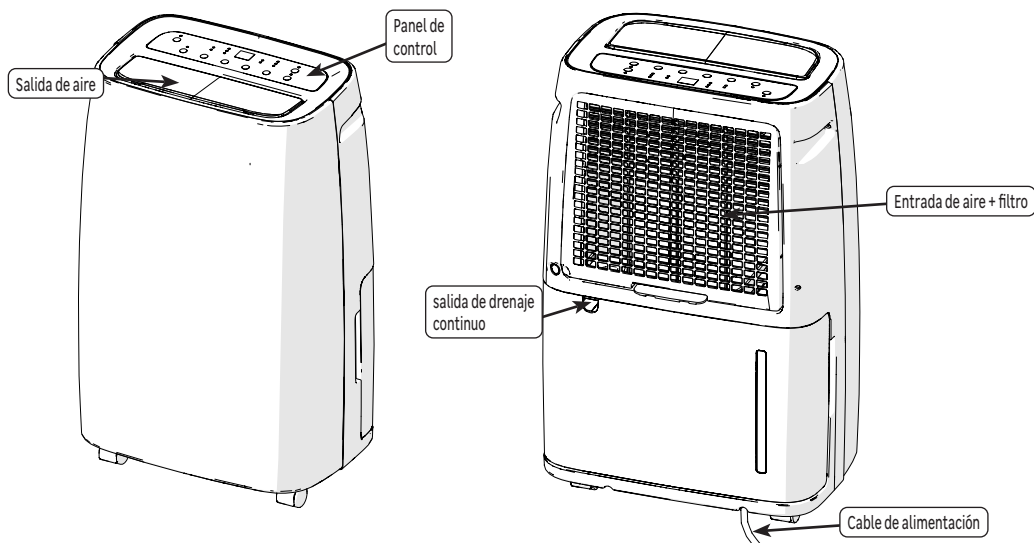
INSTALACIÓN

Seleccione una ubicación que respete estos criterios:

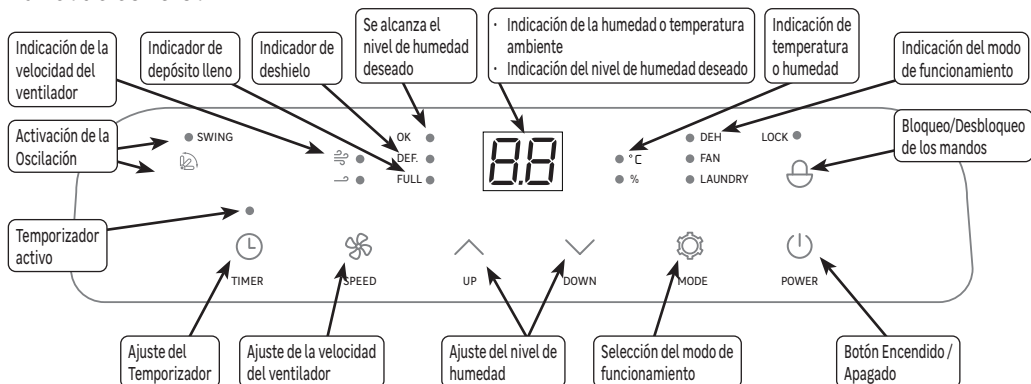
- El suelo deberá estar plano y estable
- Debe haber una distancia mínima de 20 cm entre las paredes y el aparato.
- El aparato deberá conectarse a una toma de corriente mural que permanezca accesible una vez enchufado el aparato



DESCRIPCIÓN DE LOS ELEMENTOS



Panel de control

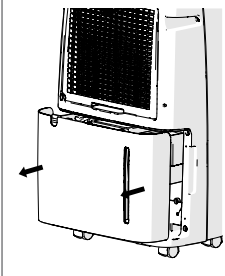
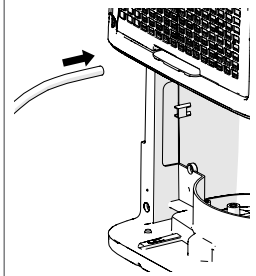
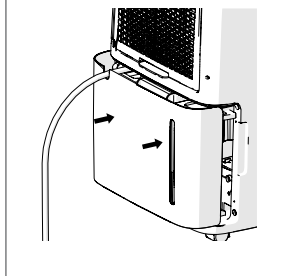
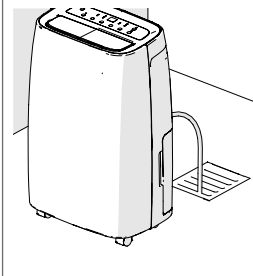


UTILIZACIÓN

Drenaje del agua de condensación

El agua resultante de la condensación de la humedad ambiente puede evacuarse al depósito incorporado o al sistema de aguas residuales (drenaje continuo).

Gracias a la manguera de drenaje continuo, el aparato funcionará de forma autónoma sin necesidad de vaciar el depósito. Asegúrese de que la manguera no esté doblada y de que esté colocada en pendiente descendente para que el agua pueda evacuarse fácilmente. No modifique ni prolongue el tubo de desagüe.

			
Retirar el depósito	Inserte la manguera	vuelva a colocar el depósito pasando la manguera por la abertura	Coloque el tubo hacia el desagüe.

Modo de Deshumidificación

1- Pulse el botón  del panel de control para encender el aparato.

2- Pulse varias veces el botón  del panel de control para encender el LED DEH.

3- Ajuste el nivel de humedad deseado (entre 30% y 90%) con los botones  y .

 El valor "CO" corresponde a "Continuo", es decir, el compresor funciona todo el tiempo, independientemente del nivel de humedad medido.

 El valor "AU" corresponde al modo automático, con el nivel de humedad deseado ajustado en función de la temperatura ambiente.

4- Seleccione la velocidad del ventilador con el botón .

Modo de secado

Este modo es muy útil para deshumidificar una habitación en la que se está secando ropa. El aparato funciona continuamente a velocidad máxima.

1- Pulse el botón  del panel de control para encender el aparato.

2- Pulse varias veces el botón  del panel de control para encender el indicador LAUNDRY.

 En este modo no es posible ajustar la velocidad del ventilador ni el nivel de humedad.

Modo Ventilación

Ce mode permet de ventiler la pièce sans déshumidifier

1- Pulse el botón  del panel de control para encender el aparato.

2- Pulse varias veces el botón  del panel de control para encender el indicador FAN.

3- Seleccione la velocidad del ventilador con el botón .

 La humedad no se puede ajustar en este modo.

Deshielo automático

El LED "DEF." se enciende cuando el aparato pasa a descongelación automática.e

Oscilación (Swing)

1- Pulse  para iniciar la oscilación automática de la tapa.

2- Pulsar de nuevo para detener la oscilación en la posición deseada de la tapa.

Cambiar la visualización

Puede alternar entre la visualización de la humedad ambiente y la visualización de la temperatura pulsando simultáneamente los botones  y .

Bloqueo/Desbloqueo de los mandos

Pulse  durante más de 5 segundos para bloquear o desbloquear los mandos.

Temporizador

El temporizador le permitirá poner en marcha o apagar el aparato después de un tiempo ajustado entre 1 hora y 24 horas

• Puesta en marcha del aparato con el temporizador

1- Encienda el aparato, seleccione el modo de funcionamiento (DEH ,LAUNDRY, FAN) y ajuste el nivel de humedad y la velocidad del ventilador deseados.

2- Pulse el botón  del panel de control o del mando a distancia para apagar el aparato.

3- Pulse repetidamente el botón  para ajustar el retardo hasta la hora de encendido deseada (en horas).

4- Cuando haya transcurrido el tiempo ajustado, el aparato se encenderá con los ajustes que haya realizado.

5- Pulse de nuevo  o  para cancelar el ajuste del temporizador.

• Apagado del aparato con el temporizador

1- Encienda el aparato, seleccione el modo de funcionamiento (DEH ,LAUNDRY, FAN) y ajuste el nivel de humedad y la velocidad del ventilador deseados.

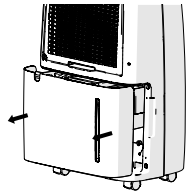
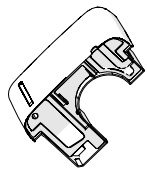
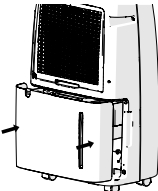
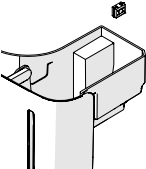
2- Pulse repetidamente el botón  para ajustar el tiempo hasta la hora de apagado deseada (en horas).

3- Una vez transcurrido el tiempo ajustado, el aparato se apagará automáticamente.



Vaciado del depósito de agua

El depósito interno de agua debe vaciarse regularmente. Si el LED FULL se enciende, el depósito debe vaciarse para que el aparato siga funcionando. 

			
Apague el aparato y retire el depósito	Vaciar el depósito	Volver a montar el depósito	No retire nunca el flotador situado en el depósito

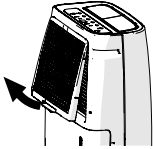
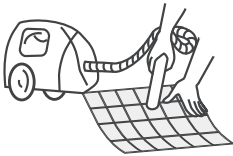
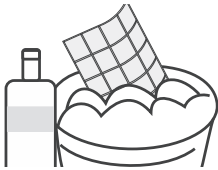
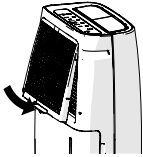
MANTENIMIENTO

Limpieza de las partes exteriores

Utilizar un paño suave y seco. Para las manchas rebeldes, hay que utilizar un paño empapado en agua jabonosa y secar inmediatamente con un paño seco.

Limpieza del filtro de aire

Recomendamos limpiar el filtro una vez al mes para garantizar una correcta circulación del aire y un rendimiento óptimo del deshumidificador.

			
Quitar el filtro	Elimine el polvo del filtro con una aspiradora.	Para las manchas rebeldes, utilice agua jabonosa y seque antes de volver a colocar el filtro.	Sustituir el filtro

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Las anomalías de funcionamiento se deben, a menudo, a causas menores; antes de contactar con el servicio postventa consulte la siguiente tabla. Esto le permitirá ganar tiempo y evitar gastos innecesarios.

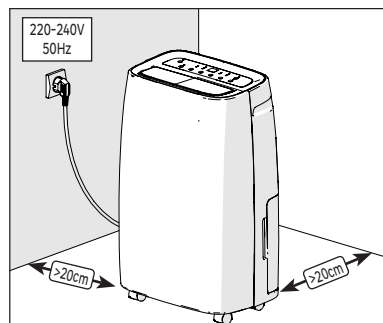
Problema	Causas, soluciones
El aparato no funciona	Comprobar la alimentación eléctrica. Vacía el depósito.
La habitación no está deshumidificada	Verifique que exista una buena circulación de aire a nivel de la entrada y la salida. Compruebe que el filtro esté limpio y desatascado. Compruebe que el tubo de desagüe no esté obstruido
El aparato vibra de forma anómala	Compruebe que esté instalado sobre un suelo plano y estable.

En caso de que un problema persista, contacte con el servicio postventa de su tienda.

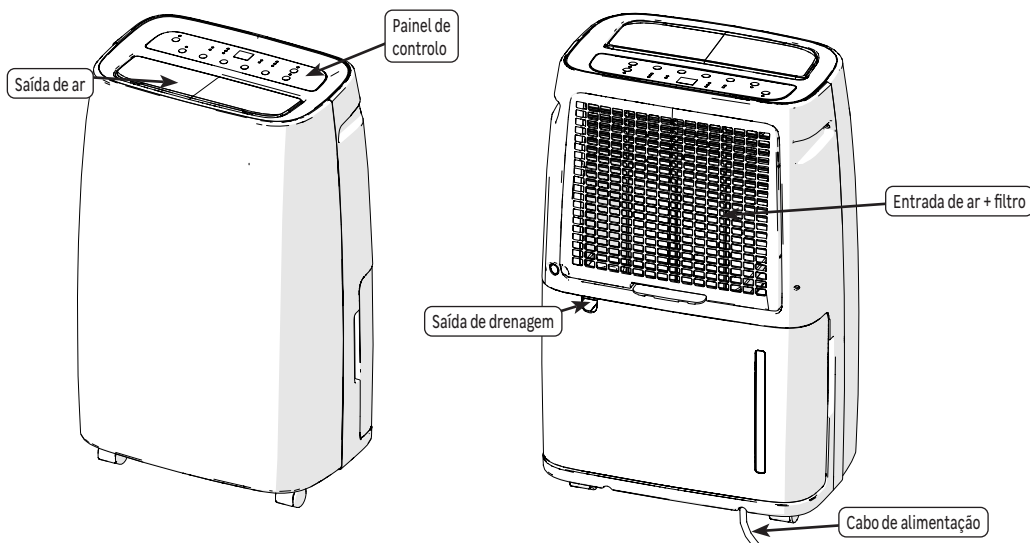
INSTALAÇÃO

Escolha um local respeitando estes critérios:

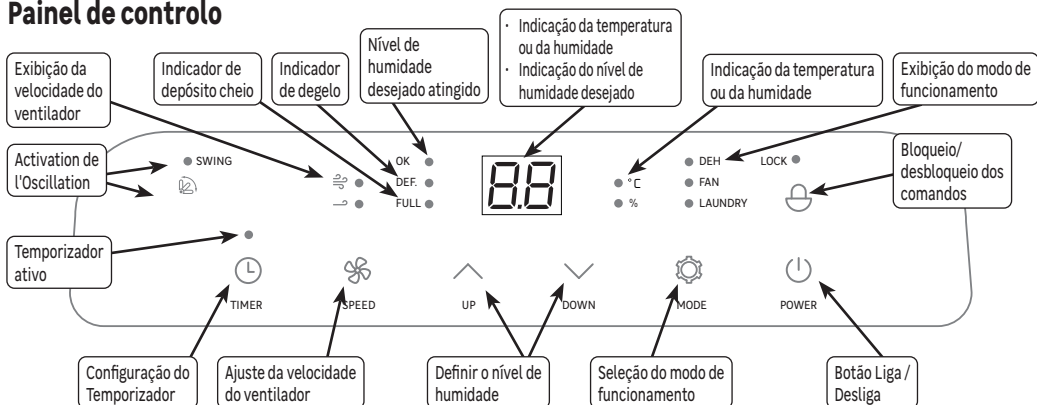
- O piso deve ser plano e estável
- Deve existir uma distância mínima de 20 cm entre as paredes e o aparelho.
- O aparelho deve ser ligado a uma tomada de parede que deve permanecer acessível quando o aparelho estiver ligado



DESCRIÇÃO DOS ELEMENTOS



Painel de controlo



UTILIZAÇÃO

Drenagem da água de condensação

A água resultante da condensação da humidade ambiente pode ser drenada para o depósito incorporado ou para o sistema de águas residuais (drenagem contínua).

Graças à mangueira de escoamento contínuo, o aparelho funciona de forma autónoma sem necessidade de esvaziar o depósito. Certifique-se de que a mangueira não está dobrada e que está posicionada numa inclinação descendente para que a água possa escoar facilmente. Não modificar nem prolongar o tubo de descarga.

Retirar o depósito	Introduzir a mangueira	substituir o reservatório, passando a mangueira pela abertura	Colocar o tubo na direção do escoamento.

Modo Desumidificação

1- Premir o botão  no painel de controlo para ligar o aparelho.

2- Premir várias vezes o botão  do painel de controlo para acender o LED DEH

3- Regular o nível de humidade desejado (entre 30% e 90%) com os botões  e 

 O valor "CO" corresponde a "Contínuo", ou seja, o compressor funciona sempre, independentemente do nível de humidade medido.

 O valor "AU" corresponde ao modo automático, com o nível de humidade desejado definido em função da temperatura ambiente.

4- Selecionar a velocidade do ventilador com o botão 

Modo de secagem

Este modo é muito útil para desumidificar uma divisão onde a roupa está a secar. O aparelho funciona continuamente à velocidade máxima.

1- Premir o botão  no painel de controlo para ligar o aparelho.

2- Premir várias vezes o botão  no painel de controlo para ligar o LED LAUNDRY

 Não é possível definir a velocidade da ventoinha ou o nível de humidade neste modo.

Modo Ventilação

Este modo ventila a divisão sem desumidificar.

1- Premir o botão  no painel de controlo para ligar o aparelho.

2- Premir várias vezes o botão  no painel de controlo para ligar o LED FAN

3- Selecionar a velocidade do ventilador com o botão 

 A humidade não pode ser definida neste modo.

Descongelação automática

O LED "DEF." acende-se quando o aparelho passa para a descongelação automática.

Oscilação (Swing)

4 - Prima  para iniciar a oscilação automática do defletor.

5 - Pressione novamente para parar a oscilação na posição desejada do defletor de ventilação..

Alterar o ecrã

É possível alternar entre a indicação da humidade ambiente e a indicação da temperatura, premindo simultaneamente os botões  e .

Bloqueio/desbloqueio dos comandos

Prima  durante mais de 5 segundos para bloquear ou desbloquear os controlos.

Temporizador

O temporizador permite ligar ou desligar o aparelho após um período de tempo definido entre 1 hora e 24 horas.

• Ligar o aparelho com o temporizador

1 - Ligar o aparelho, seleccionar o modo de funcionamento (DEH, LAUNDRY, FAN) e regular o nível de humidade e a velocidade do ventilador desejados.

2 - Prima o botão  no painel de controlo ou no controlo remoto para desligar o aparelho.

3 - Premir repetidamente o botão  para regular o tempo de espera até à ligação desejada (em horas).

4 - Depois de decorrido o tempo definido, o ar condicionado será ligado com as configurações efetuadas.

5 - Prima novamente  ou  para cancelar a definição do temporizador.

• Desligar o aparelho com o temporizador

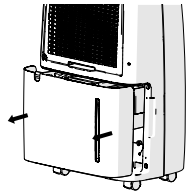
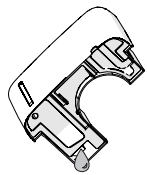
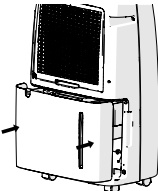
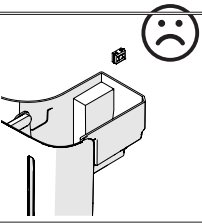
1 - Ligar o aparelho, seleccionar o modo de funcionamento (DEH, LAUNDRY, FAN) e regular o nível de humidade e a velocidade do ventilador desejados.

2 - Prima o botão  repetidamente para definir o atraso para o tempo de paragem desejado (em horas).

3 - Depois de decorrido o tempo definido, o aparelho desliga-se automaticamente.

Drenagem do reservatório de água

O depósito de água interno deve ser esvaziado regularmente. Se o LED n.º 10 se acender, o reservatório deve ser esvaziado para que o aparelho continue a funcionar.

			
Desligar o aparelho e retirar o depósito	Esvaziar o depósito	Substituir o depósito	Nunca retirar o flutuador do reservatório

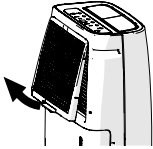
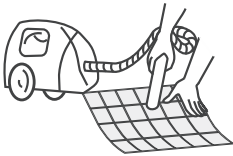
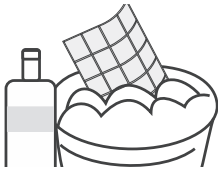
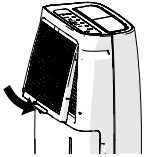
MANUTENÇÃO

Limpeza das partes externas

Use um pano macio e seco. Para manchas mais difíceis, use um pano embebido de água com sabão e seque imediatamente com um pano seco.

Limpeza do filtro de ar

Recomendamos a limpeza do filtro uma vez por mês para garantir uma circulação de ar correcta e um desempenho ideal do desumidificador.

			
Retirar o filtro	Retirar o pó do filtro com um aspirador.	Para as manchas mais difíceis, utilizar água com sabão e secar antes de substituir o filtro.	Substituir o filtro

SOLUÇÃO DE PROBLEMAS

As anomalias de funcionamento são muitas vezes devidas a causas menores; consulte a tabela abaixo antes de entrar em contato com o serviço pós-venda. Isso poderá fazer economizar tempo e evitar despesas desnecessárias.

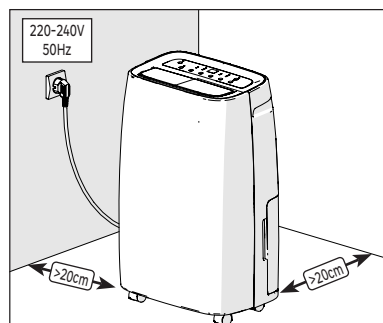
Problema	Causas, soluções
O aparelho não funciona	Verifique a alimentação elétrica. Esvaziar o depósito.
A divisão não é desumidificada	Verifique a circulação correta do ar na entrada e na saída Verificar se o filtro está limpo e desobstruído Verificar se o tubo de drenagem não está bloqueado
O aparelho vibra de modo anormal	Verifique se ele está instalado num piso plano e estável.

No caso de um problema persistente, contacte o serviço pós-venda da loja.

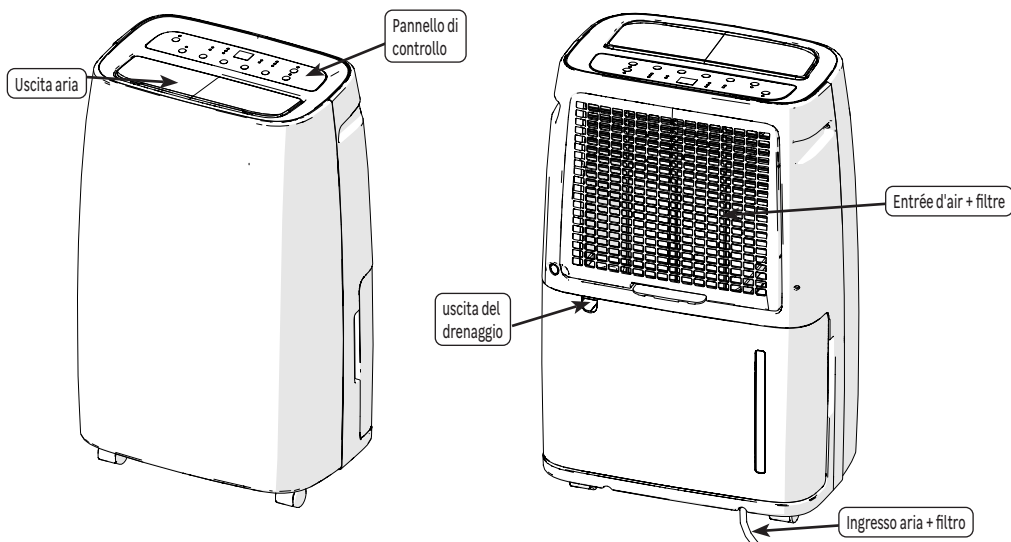
POSA

Scegliere una posizione rispettando i seguenti criteri:

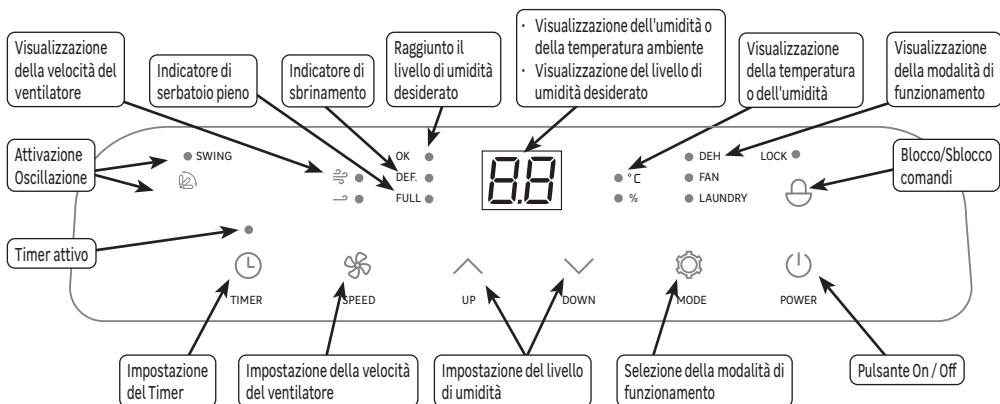
- il pavimento dovrà essere in piano e stabile;
- Tra le pareti e l'apparecchio deve esserci una distanza minima di 20 cm.
- l'apparecchio dovrà essere collegato a una presa murale sempre accessibile;



DESCRIZIONE DEGLI ELEMENTI



Pannello di controllo

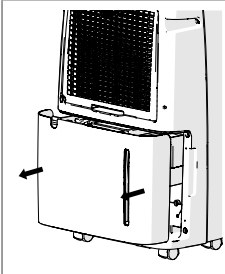
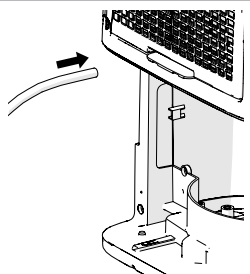
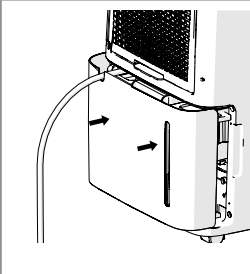
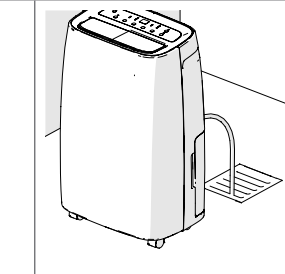


USO

Drenaggio dell'acqua di condensa

L'acqua risultante dalla condensazione dell'umidità ambientale può essere scaricata nel serbatoio incorporato o nel sistema di scarico (scarico continuo).

Grazie al tubo di scarico continuo, l'apparecchio funziona autonomamente senza bisogno di svuotare il serbatoio. Assicurarsi che il tubo non sia attorcigliato e che sia posizionato in pendenza in modo che l'acqua possa defluire facilmente. Non modificare o prolungare il tubo di drenaggio.

			
Rimuovere il serbatoio	Inserire il tubo flessibile	sostituire il serbatoio facendo passare il tubo flessibile attraverso l'apertura	Posizionare il tubo flessibile verso lo scarico.

Modalità Deumidificazione

1 - Premere il tasto  del pannello di controllo per accendere l'apparecchio.

2 - Premere più volte il tasto  del pannello di controllo per accendere il LED DEH.

3 - Impostare il livello di umidità desiderato (tra il 30% e il 90%) con i pulsanti  e .

 Il valore "CO" corrisponde a "Continuo", cioè il compressore funziona sempre, indipendentemente dal livello di umidità misurato.

 Il valore "AU" corrisponde alla modalità automatica, con il livello di umidità desiderato impostato in base alla temperatura ambiente.

4 - Selezionare la velocità del ventilatore con il tasto .

Modalità di asciugatura

Questa modalità è molto utile per deumidificare una stanza dove si stanno asciugando i vestiti. L'apparecchio funziona continuamente alla massima velocità.

1 - Premere il tasto  del pannello di controllo per accendere l'apparecchio.

2 - Premere più volte il tasto  del pannello di controllo per accendere l'indicatore LAUNDRY.

 In questa modalità non è possibile impostare la velocità del ventilatore o il livello di umidità.

Modalità Ventilazione

Questa modalità consente di ventilare l'ambiente senza deumidificare.

1 - Premere il tasto  del pannello di controllo per accendere l'apparecchio.

2 - Premere più volte il tasto  del pannello di controllo per accendere l'indicatore FAN.

3 - Selezionare la velocità del ventilatore con il tasto .

 In questa modalità non è possibile impostare l'umidità.

Sbrinamento automatico

Il LED "DEF." si accende quando l'apparecchio passa allo sbrinamento automatico.

Oscillazione (Swing)

- 1 - Premere  per avviare l'oscillazione automatica del deflettore.
- 2 - Premere di nuovo per fermare l'oscillazione nella posizione desiderata del deflettore.

Modifica del display

È possibile passare dall'indicazione dell'umidità ambientale a quella della temperatura premendo contemporaneamente i pulsanti  e .

Blocco/Sblocco comandi

Premere  per più di 5 secondi per bloccare o sbloccare i comandi.

Timer

Il timer può essere utilizzato per accendere o spegnere l'apparecchio dopo un periodo di tempo impostato tra 1 ora e 24 ore.

• Accendere l'apparecchio con il timer

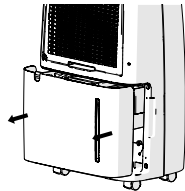
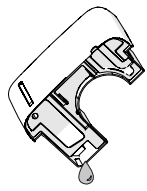
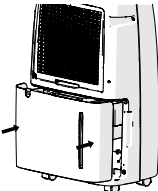
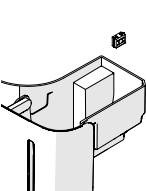
- 1 - Accendere l'apparecchio, selezionare la modalità di funzionamento (DEH, LAUNDRY, FAN) e impostare il livello di umidità e la velocità del ventilatore desiderati.
- 2 - Premere il tasto  del pannello di controllo o del telecomando per spegnere l'apparecchio.
- 3 - Premere ripetutamente il tasto  per impostare il ritardo fino all'ora di accensione desiderata (in ore).
- 4 - Allo scadere del tempo impostato, l'apparecchio si avvia con le impostazioni effettuate.
- 5 - Premere nuovamente  o  per annullare l'impostazione del timer.

• Spegnere l'apparecchio con il timer

- 1 - Accendere l'apparecchio, selezionare la modalità di funzionamento (DEH, LAUNDRY, FAN) e impostare il livello di umidità e la velocità del ventilatore desiderati.
- 2 - Premere ripetutamente il tasto  per impostare il tempo fino all'ora di spegnimento desiderata (in ore).
- 3 - Allo scadere del tempo impostato, l'apparecchio si spegne automaticamente.

Svuotamento del serbatoio dell'acqua

Il serbatoio interno dell'acqua deve essere svuotato regolarmente. Se il LED FULL si accende, il serbatoio deve essere svuotato affinché l'apparecchio continui a funzionare.

			
Spegnere l'apparecchio e rimuovere il serbatoio	Svuotare il serbatoio	Sostituire il serbatoio	Non rimuovere mai il galleggiante del serbatoio

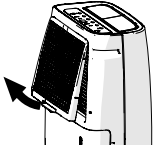
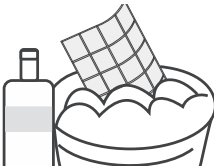
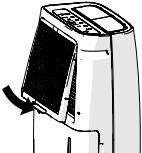
MANUTENZIONE

Pulizia delle parti esterne

Usare un panno morbido e asciutto. Per le macchie resistenti, usare un panno inumidito d'acqua e sapone e asciugare subito con un panno asciutto.

Pulizia del filtro dell'aria

Si consiglia di pulire il filtro una volta al mese per garantire una corretta circolazione dell'aria e prestazioni ottimali del deumidificatore.

			
Rimuovere il filtro	Rimuovere la polvere dal filtro con un aspirapolvere.	Per lo sporco ostinato, utilizzare acqua saponata e lasciare asciugare prima di riposizionare il filtro.	Sostituire il filtro

SOLUZIONE PROBLEMI

Le anomalie di funzionamento sono spesso dovute a cause minori; consultare la seguente tabella prima di contattare il servizio di assistenza clienti. Ciò potrebbe farvi guadagnare tempo ed evitare spese inutili.

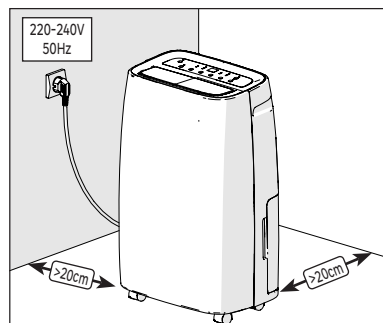
Problema	Cause, soluzioni
Il dispositivo non funziona	Verificare l'alimentazione elettrica Svuotare il serbatoio.
La stanza non è deumidificata	Verificare che vi sia una buona circolazione di aria all'ingresso e all'uscita Controllare che il filtro sia pulito e non intasato. Controllare che il tubo di scarico non sia ostruito
L'apparecchio vibra in maniera anormale	Verificare che sia posizionato su un pavimento piano e stabile.

In caso di problema persistente, contattare il servizio di assistenza clienti del vostro rivenditore.

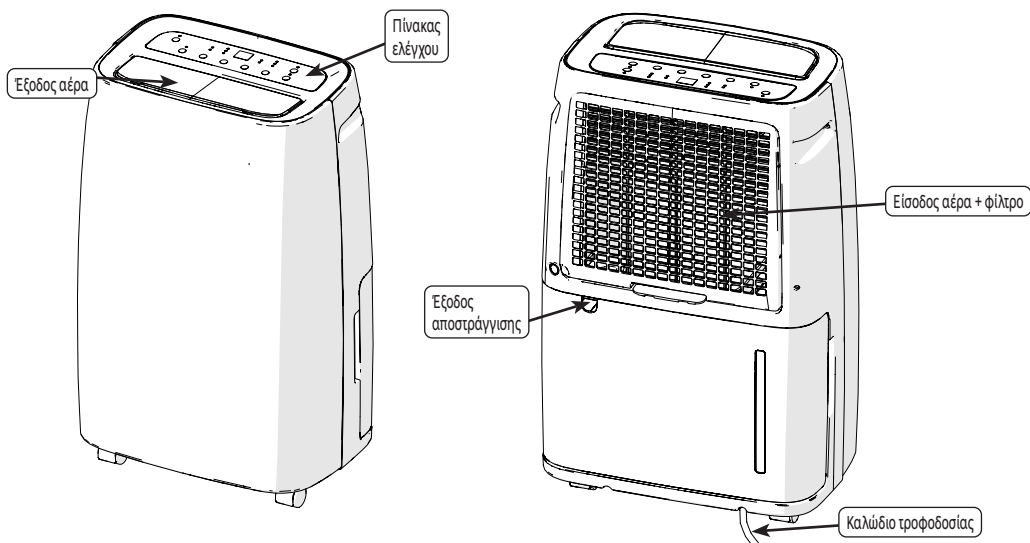
ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Επιλέξτε ένα χώρο που πληροί αυτά τα κριτήρια:

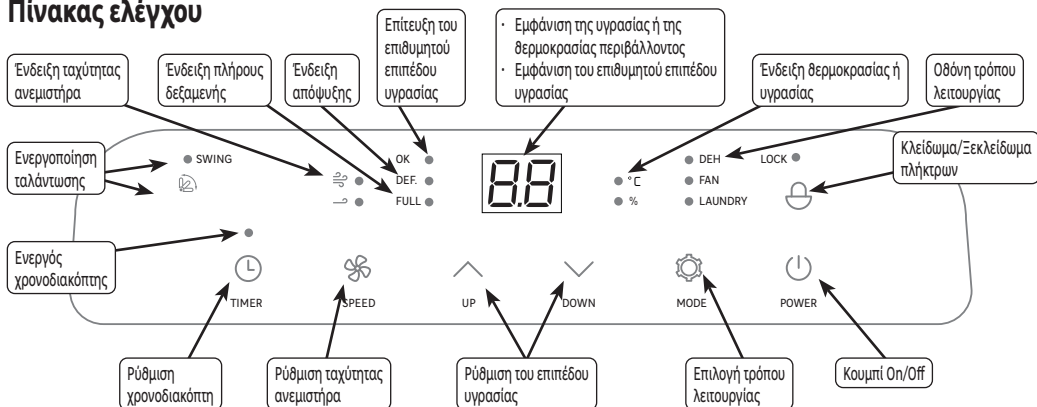
- Το δάπεδο πρέπει να είναι επίπεδο και σταθερό
- Πρέπει να υπάρχει ελάχιστη απόσταση 20 cm μεταξύ των τοίχων και της συσκευής.
- Η συσκευή πρέπει να είναι συνδεδεμένη σε επιτοίχια πρίζα η οποία πρέπει να παραμένει προσβάσιμη μετά τη σύνδεση της συσκευής



ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ



Πίνακας ελέγχου

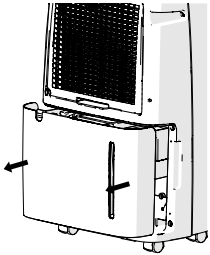
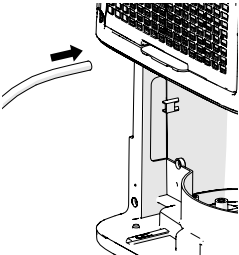
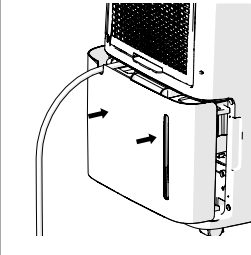
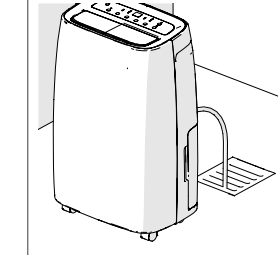


ΧΡΗΣΗ

Αποχέτευση νερού συμπύκνωσης

Το νερό που προκύπτει από τη συμπύκνωση της υγρασίας του περιβάλλοντος μπορεί να αποστραγγιστεί είτε στην ενσωματωμένη δεξαμενή είτε στο σύστημα αποχέτευσης (συνεχής αποστράγγιση).

Χάρη στον σωλήνα συνεχούς αποστράγγισης, η συσκευή θα λειτουργεί αυτόνομα χωρίς να χρειάζεται να αδειάζει το δοχείο. Βεβαιωθείτε ότι ο εύκαμπτος σωλήνας δεν έχει στραβώσει και ότι είναι τοποθετημένος με κλίση προς τα κάτω, ώστε το νερό να αποστραγγίζεται εύκολα. Μην τροποποιείτε ή επεκτείνετε τον σωλήνα αποστράγγισης.

			
Αφαιρέστε τη δεξαμενή	Τοποθετήστε τον εύκαμπτο σωλήνα	αντικαταστήστε τη δεξαμενή περνώντας τον εύκαμπτο σωλήνα μέσα από το άνοιγμα	Τοποθετήστε τον σωλήνα προς την αποχέτευση.

Λειτουργία Αφύγνωσης

1 - Πατήστε το κουμπί  στον πίνακα ελέγχου για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή.

2 - Πατήστε το κουμπί  στον πίνακα ελέγχου αρκετές φορές για να ανάψει η ένδειξη DEH.

3 - Ρυθμίστε το επιθυμητό επίπεδο υγρασίας (μεταξύ 30% και 90%) χρησιμοποιώντας τα κουμπιά  και .

 Η τιμή "CO" αντιστοιχεί σε "Συνεχής", δηλαδή ο συμπιεστής λειτουργεί συνεχώς, ανεξάρτητα από το μετρούμενο επίπεδο υγρασίας.

 Η τιμή "AU" αντιστοιχεί στην αυτόματη λειτουργία, με το επιθυμητό επίπεδο υγρασίας να ρυθμίζεται ανάλογα με τη θερμοκρασία περιβάλλοντος.

4 - Επιλέξτε την ταχύτητα του ανεμιστήρα χρησιμοποιώντας το κουμπί .

Λειτουργία στεγνώματος

Αυτή η λειτουργία είναι πολύ χρήσιμη για την αφύγνωση ενός δωματίου όπου στεγνώνουν ρούχα. Η συσκευή λειτουργεί συνεχώς στη μέγιστη ταχύτητα.

1 - Πατήστε το κουμπί  στον πίνακα ελέγχου για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή.

2 - Πατήστε το κουμπί  στον πίνακα ελέγχου αρκετές φορές για να ανάψει η ένδειξη LAUNDRY.

 Δεν είναι δυνατή η ρύθμιση της ταχύτητας του ανεμιστήρα ή του επιπέδου υγρασίας σε αυτή τη λειτουργία.

Λειτουργία αερισμού

Αυτή η λειτουργία αερίζει το δωμάτιο χωρίς αφύγνωση.

1 - Πατήστε το κουμπί  στον πίνακα ελέγχου για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή.

2 - Πατήστε το κουμπί  στον πίνακα ελέγχου αρκετές φορές για να ανάψει η λυχνία LED FAN.

3 - Επιλέξτε την ταχύτητα του ανεμιστήρα χρησιμοποιώντας το κουμπί .

 Η υγρασία δεν μπορεί να ρυθμιστεί σε αυτή τη λειτουργία.